EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 2. 7. 2024
COM(2024) 283 final

2024/0157 (NLE)

Návrh

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) (ST 10152/2021; ST10152/2021 ADD 1) z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Grécka

2024/0157 (NLE)

Návrh

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) (ST 10152/2021; ST10152/2021 ADD 1) z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Grécka

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/241 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti[1], a najmä na jeho článok 20 ods. 1,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

(1) Po tom, ako Grécko 27. apríla 2021 predložilo národný plán obnovy a odolnosti, Komisia navrhla Rade jeho kladné posúdenie. Rada kladné posúdenie schválila vykonávacím rozhodnutím Rady z 13. júla 2021[2]. Dané rozhodnutie bolo zmenené 8. decembra 2023[3]. Grécko 5. júna 2024 predložilo Komisii odôvodnenú žiadosť o predloženie návrhu na zmenu vykonávacieho rozhodnutia Rady z 13. júla 2021 v súlade s článkom 21 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2021/241, pretože plán obnovy a odolnosti z dôvodu objektívnych okolností už sčasti nemožno zrealizovať. Grécko preto predložilo upravený plán obnovy a odolnosti.

Zmeny na základe článku 21 nariadenia (EÚ) 2021/241

(2) Zmeny plánu obnovy a odolnosti, ktoré Grécko predložilo z dôvodu objektívnych okolností, sa týkajú 32 opatrení.

(3) Grécko objasnilo, že dve opatrenia sú zmenené v dôsledku nižšieho ako očakávaného dopytu, čo spôsobilo omeškania realizácie týchto opatrení. Týka sa to míľnika 33 opatrenia 16874 (Energetika a podnikanie) a míľnika 49 opatrenia 16924 (Elektromobilita) v rámci komponentu 2.3 (Dobíjanie a dopĺňanie paliva). Grécko preto požiadalo o predĺženie harmonogramov realizácie uvedených míľnikov. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(4) Grécko objasnilo, že v prípade troch opatrení existujú lepšie alternatívy na dosiahnutie pôvodných ambícií predmetných opatrení. Týka sa to míľnikov 79 a 82 opatrenia

[1] Ú. v. EÚ L 57, 18.2.2021, s. 17.
[2] ST 10152/2021; ST 10152 2021 ADD 1.
[3] ST 15831/2023; ST 15831/2023 ADD 1.

16911 (Letecké prostriedky krízového riadenia) v rámci komponentu 1.4 (Udržateľné využívanie zdrojov, odolnosť proti zmene klímy a ochrana životného prostredia); cieľov 94 a 95 a opisu opatrenia 16778 (Digitalizácia archívov a súvisiacich služieb) v rámci komponentu 2.2 (Modernizácia); ako aj cieľa 135 a opisu opatrenia 16942 [Digitálna transformácia verejných služieb zamestnanosti (DYPA)] v rámci komponentu 3.1 (Podpora vytvárania pracovných miest a účasti na trhu práce). Grécko preto požiadalo o zmenu rozsahu míľnikov 79 a 82 s cieľom zakúpiť také letecké prostriedky krízového riadenia, ktoré najviac vyhovujú potrebám Grécka. Grécko navyše požiadalo o predĺženie harmonogramu realizácie cieľa 94 a o zmenu znenia opisu opatrenia a cieľov 94 a 95, ako aj o zmenu opisu opatrenia 16942 a cieľa 135, ktorý je zároveň zmenený na míľnik, a to tak, aby sa znížila administratívna záťaž spojená s realizáciou uvedených opatrení, no neklesla úroveň ich ambícií. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(5) Grécko objasnilo, že v prípade 24 opatrení existuje lepšia alternatíva umožňujúca zníženie administratívnej záťaže spojenej s realizáciou príslušných opatrení, vďaka ktorej však jednako možno dosiahnuť ich ciele. Toto sa týka: opisu opatrenia 16870 (Intervencie na prepojenie elektrických sietí ostrovov a modernizácia elektrizačnej sústavy), opisu opatrenia 16926 (Podpora inštalácie skladovacích systémov na zlepšenie prieniku obnoviteľných zdrojov energie), opisu opatrenia 16900 (Modernizácia nadzemnej siete spoločnosti HEDNO v lesných oblastiach) a opisu opatrenia 16901 (Modernizácia siete spoločnosti HEDNO zameraná na zvýšenie odolnosti a ochranu životného prostredia) v rámci komponentu 1.1 [Naštartujme (Power up)]; opisu opatrenia 16932 (Olympijské atletické centrum v Aténach), opisu opatrenia 16879 (Príprava územných plánov pri vykonávaní reformy mestskej politiky), míľnika 36 opatrenia 16874 (Energetika a podnikanie), míľnikov 34 a 35 a opisu opatrenia 16876 (Energetická modernizácia budov verejného sektora) a opisu opatrenia 16873 (Intervencie v obytných oblastiach a vo fonde budov) v rámci komponentu 1.2 (Renovácia); opisu opatrenia 16772 (Zákon o nakladaní s odpadom na účely vykonávania udržateľného skládkovania a recyklácie), opisu opatrenia 16846 (Infraštruktúry nakladania s komunálnymi odpadovými vodami a kalmi z čistenia odpadových vôd) a míľnika 66 a opisu opatrenia 16850 (Infraštruktúra na zásobovanie pitnou vodou a jej úsporu) v rámci komponentu 1.4 (Udržateľné využívanie zdrojov, odolnosť voči zmene klímy a ochrana životného prostredia); míľnika 87 opatrenia 16855 (Malé satelity) v rámci komponentu 2.1 (Prepojenie); míľnika 147 opatrenia 16289 (Stratégia excelentnosti na univerzitách a inovácie) v rámci komponentu 3.2 (Vzdelávanie, odborné vzdelávanie a príprava a zručnosti); míľnika 154 opatrenia 16816 (Reformy a urýchlenie investícií v sektore zdravotnej starostlivosti – Zníženie vrátenia finančných prostriedkov a racionalizácia výdavkov na zdravotnú starostlivosť) v rámci komponentu 3.3 (Zlepšenie odolnosti, dostupnosti a udržateľnosti zdravotnej starostlivosti); opisu opatrenia 16611 (Digitálna transformácia daňových auditov) v rámci komponentu 4.1 (Zdaňovanie výhodnejšie pre rast a zlepšenie daňovej správy a výberu daní); opisu opatrenia 16711 (Profesionalizácia oblasti verejného obstarávania) v rámci komponentu 4.2 (Modernizácia verejnej správy, a to aj urýchlením realizácie verejných investícií, zlepšením rámca verejného obstarávania, opatreniami na budovanie kapacít a bojom proti korupcii); míľnika 229 a opisu opatrenia 16727 [Digitálna transformácia justície (elektronická justícia)] a opisu opatrenia 16575 (Urýchlenie výkonu spravodlivosti) v rámci komponentu 4.3 (Zlepšenie efektívnosti justičného systému); opisu opatrenia 16486 [Múzeum podmorských starožitností], míľnika 303 opatrenia 16593 (Zmena

právneho rámca na prilákanie strategických investícií), opisu opatrenia 16630 [Severná diaľnica na ostrove Kréta (B.O.A.K.)] a opisu opatrenia 16833 (Vykonávanie opatrení EASA na nápravu súladu) v rámci komponentu 4.6 (Modernizácia a zlepšenie odolnosti kľúčových hospodárskych odvetví); ako aj opisu opatrenia 16994 (Energetická účinnosť a podpora obnoviteľných zdrojov energie na vlastnú spotrebu) v rámci komponentu 5.2 (Investície REPowerEU). Grécko preto požiadalo o vypustenie zbytočných podkladových informácií alebo procesných prvkov, ktoré nie sú prínosné z hľadiska cieľov daných opatrení, s objasnením, že určité prvky súvisia s cieľmi alebo kontextom opatrení. Požiadalo aj o zjednodušenie opisov opatrení alebo míľnikov a cieľov, ktoré spôsobujú neopodstatnenú administratívnu záťaž pri dosahovaní cieľov príslušných opatrení. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(6) Grécko objasnilo, že míľnik 38 opatrenia 16873 (Intervencie v obytných oblastiach a vo fonde budov) v rámci komponentu 1.2 (Renovácia) už sčasti nemožno dosiahnuť, a to z dôvodu súdneho konania voči výsledku procesu verejného obstarávania, v dôsledku ktorého sa realizácia opatrenia oneskorila. Grécko preto požiadalo o predĺženie harmonogramov realizácie uvedeného míľnika. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(7) Grécko objasnilo, že míľniky 97 a 99 opatrenia 16929 (Smerom k službám verejnej správy zameraným na zákazníka zjednodušením a zlepšením procesov, vylepšením systémov a dodržiavaním európskych stratégií a politík) v rámci komponentu 2.2 (Modernizácia) sa zmenili v dôsledku prerozdelenia zodpovednosti za realizáciu tohto opatrenia v rámci gréckej správy. Grécko preto požiadalo o zmenu názvu zodpovedného ministerstva, na ktoré sa odkazuje v kvalitatívnom ukazovateli pre uvedené míľniky. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(8) Grécko na vysvetlenie uviedlo, že míľnik 234 opatrenia 16575 (Urýchlenie výkonu spravodlivosti) v rámci komponentu 4.3 (Zlepšenie efektívnosti justičného systému) sa zmenil z dôvodu zložitejších procesov prijímania zamestnancov, než sa pôvodne predpokladalo, a to vzhľadom na harmonogram uverejňovania príslušných verejných výberových konaní vedených Najvyššou radou pre výber štátnych úradníkov (ASEP), v dôsledku čoho sa zoznam úspešných uchádzačov dokončí najneskôr ku koncu roka 2024. Grécko preto požiadalo o predĺženie harmonogramu realizácie uvedeného míľnika. Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(9) Komisia sa domnieva, že dôvody, ktoré uviedlo Grécko, opodstatňujú zmeny podľa článku 21 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2021/241, a vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

Rozdelenie míľnikov a cieľov

(10) Rozdelenie míľnikov a cieľov podmieňujúcich splátky by sa malo upraviť tak, aby sa zohľadnili nové zmeny plánu.

Opravy administratívnych chýb

(11) Vo vykonávacom rozhodnutí Rady sa zistilo päť administratívnych chýb, ktoré sa týkajú dvoch míľnikov a piatich opatrení v rámci štyroch komponentov. Vykonávacie rozhodnutie Rady by sa malo zmeniť s cieľom opraviť tieto administratívne chyby, ktoré nezodpovedajú obsahu plánu obnovy a odolnosti predloženému Komisii 13. júla 2021 podľa dohody medzi Komisiou a Gréckom. Uvedené administratívne chyby sa

týkajú: míľnika 50 opatrenia 16831 (Produc-E Green) v rámci komponentu 1.3 Dobíjanie a dopĺňanie paliva); opisu opatrenia 16979 (Zriadenie nového regulačného orgánu pre vodu a odpadové vody) v rámci komponentu 1.4 (Udržateľné využívanie zdrojov, odolnosť voči zmene klímy a ochrana životného prostredia); opisu opatrenia 16820 (Reforma v oblasti duševného zdravia a závislosti) v rámci komponentu 3.3 (Zlepšenie odolnosti, dostupnosti a udržateľnosti zdravotnej starostlivosti); ako aj opisu opatrenia 16610 (Podpora zrýchlenia vracania DPH) a míľnika 338 opatrenia 16985 (Zmeny gréckeho rámca daňovej politiky) v rámci komponentu 4.1 (Zdaňovanie výhodnejšie pre rast a zlepšenie daňovej správy a výberu daní). Tieto opravy nemajú vplyv na vykonávanie predmetného opatrenia.

Posúdenie Komisie

(12) Komisia posúdila upravený plán obnovy a odolnosti podľa kritérií posudzovania stanovených v článku 19 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2021/241.

(13) Komisia sa domnieva, že zmeny, ktoré predložilo Grécko, nemajú vplyv na kladné posúdenie plánu obnovy a odolnosti uvedené vo vykonávacom rozhodnutí Rady (ST 10152/2021; ST10152/2021 ADD 1) z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Grécka, pokiaľ ide o relevantnosť, efektívnosť, účinnosť a koherentnosť plánu obnovy a odolnosti na základe kritérií posudzovania stanovených v článku 19 ods. 3 písm.a), b), c), d), da), db), e), f), g), h), i), j) a k).

Kladné posúdenie

(14) V nadväznosti na kladné posúdenie upraveného plánu obnovy a odolnosti Komisiou, v ktorom sa konštatuje, že plán uspokojivo spĺňa kritériá posudzovania stanovené v nariadení (EÚ) 2021/241, by sa mali v súlade s článkom 20 ods. 2 uvedeného nariadenia a prílohou V k nemu stanoviť reformy a investičné projekty potrebné na realizáciu upraveného plánu obnovy a odolnosti, príslušné míľniky, ciele a ukazovatele, ako aj suma, ktorú Únia poskytne na realizáciu upraveného plánu obnovy a odolnosti vo forme nenávratnej finančnej podpory a úverov.

Finančný príspevok

(15) Odhadované celkové náklady na upravený plán obnovy a odolnosti Grécka predstavujú 36 612 904 139 EUR. Keďže suma odhadovaných celkových nákladov na upravený plán obnovy a odolnosti je vyššia než aktualizovaný maximálny finančný príspevok, ktorý má Grécko k dispozícii, celkový finančný príspevok určený v súlade s článkom 20 ods. 4 a článkom 21a ods. 6 nariadenia (EÚ) 2021/241 pridelený na upravený plán obnovy a odolnosti Grécka by mal predstavovať 18 220 378 076 EUR.

Úvery

(16) Úverová podpora poskytnutá Grécku, ktorej výška predstavuje 17 727 538 920 EUR, zostáva nezmenená.

(17) Vykonávacie rozhodnutie Rady (ST 10152/2021; ST10152/2021 ADD 1) z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Grécka by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť. V záujme jasnosti by sa príloha k uvedenému vykonávaciemu rozhodnutiu Rady mala úplne nahradiť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Vykonávacie rozhodnutie Rady z 13. júla 2021 o schválení posúdenia plánu obnovy a odolnosti Grécka sa mení takto:

1. Článok 1 sa nahrádza takto:

„*Článok 1*

Schválenie posúdenia plánu obnovy a odolnosti

Posúdenie upraveného plánu obnovy a odolnosti Grécka na základe kritérií stanovených v článku 19 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2021/241 sa schvaľuje. Reformy a investičné projekty v rámci plánu obnovy a odolnosti, podrobnosti a harmonogram monitorovania a realizácie tohto plánu vrátane príslušných míľnikov a cieľov či dodatočných míľnikov a cieľov súvisiacich s vyplatením nenávratnej finančnej podpory a úveru, príslušné ukazovatele týkajúce sa plnenia plánovaných míľnikov a cieľov, ako aj opatrenia na poskytnutie plného prístupu k podkladovým relevantným údajom Komisii sú stanovené v prílohe k tomuto rozhodnutiu.“

2. Príloha sa nahrádza znením uvedeným v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2
Adresát

Toto rozhodnutie je určené Helénskej republike.

V Bruseli

Za Radu
predseda/predsedníčka